



Sieradz, 11 stycznia 2018 r.

**PAŃSTWOWE GOSPODARSTWO WODNE
WODY POLSKIE
DYREKTOR
ZARZĄDU ZLEWNI W SIERADZU**

PO.ZUZ.5.421.681.2018.MC

OBWIESZCZENIE

Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu, na podstawie art. 401 ust. 3 i 4 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2018 r., poz. 2268) oraz art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U z 2018 r., poz. 2096)

obwieszcza



Sieradz, 11.01.2019 r.

**PAŃSTWOWE
GOSPODARSTWO WODNE
WODY POLSKIE
ZARZĄD ZLEWNI
W SIERADZU**

PO.ZUZ.5.421.681.2018.MC

DECYZJA

w sprawie udzielenia pozwolenia wodnoprawnego na usługi wodne

Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu, na podstawie art. 389 pkt 1, art. 35 ust. 3 pkt 1 i 5, art. 240 ust. 4 pkt 1 lit. b, art. 397 ust. 3 pkt 2, art. 393 ust. 4, art. 400 ust. 1 i 2, art. 403 ust. 1 i ust. 2 pkt 1, 3, 6, 7, 8, 9, 12, 15 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2018 r. poz.2268) oraz art. 104 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2018 r., poz. 2096), w związku z rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 18 listopada 2014 r. w sprawie warunków, jakie należy spełnić przy wprowadzaniu ścieków do wód lub do ziemi oraz w sprawie substancji szczególnie szkodliwych dla środowiska wodnego (Dz. U. z 2014 r., poz. 1800) – po rozpatrzeniu wniosku Gminy Pabianice z/s ul. Torowa 21, 95-200 Pabianice, w sprawie udzielenia pozwoleń wodnoprawnych dla SUW w Żytowicach na usługi wodne polegające na poborze wód podziemnych do celów realizacji zadań własnych gminy w zakresie zbiorowego zaopatrzenia ludności w wodę przeznaczoną do spożycia oraz na odprowadzaniu wód popłucznych

ORZEKA

- I. Udzielić Gminie Pabianice z/s ul. Torowa 21, 95-200 Pabianice, dla SUW w Żytowicach, gm. Pabianice, pow. pabianicki, woj. łódzkie, pozwoleń wodnoprawnych na usługi wodne polegające na:

1. poborze wód podziemnych z utworów kredy górnej, poprzez studnie usytuowane na dz. nr ewid. 130 obr. 0027 Żytowice, gm. Pabianice, pow. pabianicki, woj. łódzkie:
 - nr 1 o głębokości 72,0 m i wydajności eksploatacyjnej $Q=80,3 \text{ m}^3/\text{h}$ przy $s=6,05 \text{ m}$
 - nr 2 (awaryjna) o głębokości 72,0 m i wydajności eksploatacyjnej $Q=80,3 \text{ m}^3/\text{h}$ przy $s=7,45 \text{ m}$, w ilości:

$$Q_{\max} = 0,0217 \text{ m}^3/\text{s} \quad Q_{\text{śrd}} = 669,35 \text{ m}^3/\text{d} \quad Q_{\text{dopr}} = 244\,315 \text{ m}^3/\text{rok}$$

przez 365 dni w roku, do celów realizacji zadań własnych gminy w zakresie zbiorowego zaopatrzenia ludności w wodę przeznaczoną do spożycia

Współrzędne studni nr 1: X 5730989,48 Y 6585478,31

Współrzędne studni nr 2: X 5730989,21 Y 6585472,49

Pobór wód odbywać się będzie w ramach ustalonych w dokumentacji hydrogeologicznej dla ujęcia (studni nr 1 i nr 2) zasobów eksploatacyjnych z utworów kredy górnej w kat. „B”, w wysokości $Q=80,30 \text{ m}^3/\text{h}$ przy $s=6,05 - 7,45 \text{ m}$, zgodnie z decyzją Urzędu Miasta Łodzi z dnia 7.12.1988 r. znak: OS.XII.8530/63/88.

2. odprowadzaniu oczyszczonych ścieków przemysłowych - wód popłucznych z SUW w Żytowicach wylotem $\varnothing 200$ (usytuowanym na dz. nr 141/6 obr. 0027 Żytowice) do ziemi - rowu melioracyjnego RC-16 w km 0+183, rzędna dna wylotu 180,60 m npm, w ilości:

$$Q_{\max} = 0,0018 \text{ m}^3/\text{s} \quad Q_{\text{śrd}} = 25,98 \text{ m}^3/\text{d} \quad Q_{\max} = 4252,9 \text{ m}^3/\text{rok} \quad Q_{\text{dopr}} = 4311,9 \text{ m}^3/\text{rok}$$

pod warunkiem, że wskaźniki zanieczyszczeń w odprowadzanych ściekach przemysłowych nie będą przekraczać podanych niżej wartości:

żelazo ogólne	10 mg/l
zawiesiny ogólne	35 mg/l

Współrzędne wylotu: X 5730802,15 Y 6585673,31

II. Zobowiązać Gminę Pabianice z/s ul. ul. Torowa 21, 95-200 Pabianice do:

A. w zakresie poboru wód podziemnych:

1. nieprzekraczania wielkości poboru ustalonego w punkcie I.1. niniejszej decyzji,
2. dokonywania pomiarów ilości pobieranej wody ze studni nr 1 i nr 2 (pracujących naprzemiennie) z częstotliwością raz na dobę, przy pomocy wodomierza zainstalowanego w stacji wodociągowej i notowania wyników w rejestrze poboru wody,
3. prowadzenia pomiarów wydajności i poziomu lustra wody w studniach – dynamicznego i statycznego z częstotliwością raz na pół roku i notowania wyników w książce eksploatacji studni,
4. wymiany wodomierza na sprawny, w przypadku jego uszkodzenia, w terminie 21 dni od dnia, w którym stwierdzone zostało uszkodzenie (w tym czasie ilość pobieranej wody określana będzie jako średnia ilość ujmowanej wody z ostatnich dwóch miesięcy),
5. zapisywania w rejestrze poboru wody czasookresu, w którym wystąpiła awaria,
6. wykonywania raz na rok badań jakości pobieranej wody surowej z każdej studni, w zakresie: odczyn, żelazo, mangan, siarczany, azotyny, azotany, jon amonowy, chlorki, przewodność elektrolityczna, wapń, magnez, wodorowęglany,

B. w zakresie odprowadzania wód popłucznych:

1. wykonywania bieżącej konserwacji rowu melioracyjnego RC-16 na całej jego długości, tj. 186 m, co najmniej raz w ciągu roku kalendarzowego,
2. utrzymywania we właściwym stanie technicznym i prowadzenia właściwej eksploatacji instalacji do oczyszczania i odprowadzania wód popłucznych,
3. przeprowadzania badań jakości odprowadzanych wód popłucznych z częstotliwością raz na 2 miesiące,
4. systematycznego prowadzenia pomiarów ilości odprowadzanych wód popłucznych i odnotowywania wyników,
5. postępowania z odpadami powstającymi w czasie eksploatacji instalacji zgodnie z przepisami ustawy o odpadach (Dz. U. z 2018 r., poz. 992 ze zmianami).

III. Ustalić:

1. wylot do rowu melioracyjnego RC-16 w km 0+183, na działce o numerze ewidencyjnym nr 141/6 obr. Żytowice – jako miejsce poboru prób odprowadzanych ścieków do badań jakościowych,
2. ilość wykonanych płukań filtrów – jako ilość odprowadzanych ścieków przemysłowych; ilość ścieków z płukania 1 filtra – 8,66 m³.

IV. Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza prawa własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń.

V. Pozwolenie wodnoprawne udzielone w punkcie I.1. niniejszej decyzji wydaje się na czas określony - 30 lat, liczony od dnia, w którym decyzja stała się ostateczna.

VI. Pozwolenie wodnoprawne udzielone w punkcie I.2. niniejszej decyzji wydaje się na czas określony - 10 lat, liczony od dnia, w którym decyzja stała się ostateczna.

UZASADNIENIE

Wnioskiem z dnia 19.10.2018 r. (wraz z uzupełnieniami) Gmina Pabianice z/s ul. Torowa 21, 95-200 Pabianice, wystąpiła w sprawie udzielenia pozwoleń wodnoprawnych dla SUW w Żytowicach na usługi wodne polegające na poborze wód podziemnych do celów realizacji zadań własnych gminy w zakresie zbiorowego zaopatrzenia ludności w wodę przeznaczoną do spożycia oraz na odprowadzaniu wód popłucznych. Do wniosku dołączono dokumenty: 2 egzemplarze „Operatu wodnoprawnego na pobór wód podziemnych z poziomu górnokredowego dla ujęcia gminnego w Żytowicach, gm. Pabianice” (wraz z aneksem) sporządzonego w 2018 r. przez BIW,ŚIM AQUAPROJEKT s.c. z Łodzi, opis prowadzenia zamierzonej działalności niezawierający określeń specjalistycznych oraz Dokumentację hydrogeologiczną ujęcia wody podziemnej z utworów górnej kredy z ustaleniem zasobów wody, dla potrzeb wodociągu wiejskiego grupowego w Żytowicach, woj. łódzkie, opracowaną w 1988 r. przez Biuro Projektów Wodnych Melioracji w Łodzi.

Wyżej wymieniona dokumentacja hydrogeologiczna, ustalająca dla ujęcia (studni nr 1 i nr 2) zasoby eksploatacyjne z utworów kredy górnej w kat. „B”, w wysokości $Q=80,30 \text{ m}^3/\text{h}$ przy $s = 6,05 - 7,45 \text{ m}$, zatwierdzona została decyzją Urzędu Miasta Łodzi z dnia 7.12.1988 r. znak: OS.XII.8530/63/88. Teoretyczny zasięg leja depresji studni nr 1 wynosi $Re=253 \text{ m}$, zaś studni nr 2 – $Re=294 \text{ m}$.

Otwory studzienne znajdują się na działce nr ewid. 130 obr. 0027 Żytowice stanowiącej własność Gminy Pabianice, zaś wylot wód popłucznych na działce nr ewid. nr 141/6 obr. 0027 Żytowice, stanowiącej własność osoby fizycznej. Ujęcie służy do celów realizacji zadań własnych gminy w zakresie zbiorowego zaopatrzenia ludności w wodę przeznaczoną do spożycia.

Omawiane ujęcie znajduje się w JCWPd nr 72, o kodzie PLGW600072, w Regionie Wodnym Warty, w obszarze dorzecza Odry, w JCWP o nazwie Zalewka, o kodzie - JCWP RW600016183236.

Organ wezwał Wnioskodawcę do wniesienia uzupełnień, zaś po ich wniesieniu powiadomił, w myśl art. 61 § 4 Kpa oraz art. 400 ust. 7 i art. 401 ust. 3 i 4 Ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne, strony oraz osoby zainteresowane o wszczęciu postępowania w sprawie wydania pozwoleń wodnoprawnych na usługi wodne polegające na poborze wód podziemnych do celów realizacji zadań własnych gminy w zakresie zbiorowego zaopatrzenia ludności w wodę przeznaczoną do spożycia oraz na odprowadzaniu wód popłucznych, oraz mając na uwadze normę prawną odtwarzaną z art. 10 § 1 Kpa, w celu zapewnienia stronom czynnego udziału w prowadzonym postępowaniu administracyjnym, poinformował o możliwości zapoznania się z aktami sprawy, wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i zgłaszania ewentualnych uwag. Ogłoszenie o postępowaniu zostało przesłane (celem umieszczenia w BIP) do Urzędu Gminy Pabianice i Starostwa Powiatowego w Pabianicach oraz zamieszczone zostało w BIP PGW Wody Polskie. Miało to umożliwić stronom oraz osobom zainteresowanym składanie uwag, wniosków i wyjaśnień. Podczas toczącego się postępowania, do czasu wydania niniejszej decyzji, nie wpłynęły żadne uwagi ani wnioski.

Biorąc pod uwagę powyższe, orzeczono jak w sentencji.

POUCZENIE

Od niniejszej decyzji służy stronie odwołanie do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej Wód Polskich w Poznaniu, za pośrednictwem Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu, w terminie 14 dni od daty jej otrzymania.

W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna, co oznacza, iż decyzja podlega wykonaniu i brak jest możliwości zaskarżenia decyzji do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego.



DYREKTOR

Grzegorz Szewczyk

Otrzymują:

1. Gmina Pabianice z/s ul. ul. Torowa 21, 95-200 Pabianice
2. PGW Wody Polskie RZGW w Poznaniu (Wydział Gospodarowania Mieniem Skarbu Państwa), ul. Chlebowa 4/8, 61 – 003 Poznań
3. Pozostali w drodze obwieszczenia
4. 5., 6 a/a

Do wiadomości:

1. Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie RZGW w Poznaniu - SIGW
2. Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska w Łodzi, ul. Lipowa 16, 90-743 Łódź
3. Nadzór Wodny Pabianice, ul. Zamkowa 6, 95-200 Pabianice

Za wydanie pozwoleń wodnoprawnych pobrano opłatę w kwocie: 434,00 złotych (2 x 217,00 zł) zgodnie art. 398 ust. 3 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2018 r. poz.2268). Niniejsza opłata przekazana została na konto PGW Wody Polskie RZGW w Poznaniu nr 61 1130 1017 0020 1510 6720 0022.

Informujemy, że przetwarzamy Państwa dane osobowe i stosujemy politykę ich ochrony zgodnie z RODO i przepisami krajowymi. Podanie przez Państwa danych osobowych ma charakter dobrowolny, ale jest niezbędne do świadczenia usług realizowanych przez naszą firmę. Więcej informacji znajdą Państwo na naszej stronie: www.poznan.rzgw.gov.pl

Jednocześnie informuję, że doręczenie uważa się za dokonane po upływie 14 dni od dnia publicznego ogłoszenia.

DYREKTOR

Grzegorz Szewczyk

Otrzymują:

Z uprzejmą prośbą o umieszczenie w BIP, oraz o pisemne potwierdzenie faktu umieszczenia obwieszczenia (na adres: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie Zarząd Zlewni w Sieradzu, Pl. Wojewódzki 1, 98-200 Sieradz)

1. Gmina Pabianice z/s ul. ul. Torowa 21, 95-200 Pabianice
2. Starostwo Powiatowe w Pabianicach, ul. J. Piłsudskiego 2, 95-200 Pabianice
3. a/a + BIP